

L khai m c Th V n H i Mùa Đông 21 Vancouver / Canada đã đi n ra vô cùng ngo n m c và tr ng th .

Ng n l a thi ng t Hy L p đ c r c đi m t l trình dài 45 ngàn cây s . Tr c khi v t i l đài, nó đã vòng lên t n b c c c đ nh cao nh t c a lãnh th r i m i xu ng Vancouver. Canada đã tiêu h t 1 t đô la cho th v n h i hoành tráng này. Các c còn nh cái huy hi u c a th v n h i này ch ? Nó g m 3 ph n. Ph n trên là cái c ng đá c a ng i Da Đ , r i hàng ch Vancouver 2010, d i là 5 vòng tròn t ng tr ng 5 châu. T 5 châu 82 phái đoàn đ n tham d 86 tr n tranh tài. Sôi đ ng h t s c. Chung k t, Hoa K đ ng đ u v i 37 huy ch ng, Đ c Qu c 30 huy ch ng, Canada n c ch nhà đ ng th ba v i 26 huy ch ng, nh ng 26 huy ch ng này đã làm Canada lên đài vinh quang t t đ nh. Các c có bi t t i sao không ? Đêm chung k t là tr n hockey nam gi i, cái đnh c a th v n h i, Canada đã th ng Hoa K v i t s 3/2. Nh màn th ng cu i cùng này mà Canada đ t đ c huy ch ng vàng . T ng c ng huy ch ng vàng c a Canada th v n h i này là 14. Con s 14 này là con s k luc, vì x a nay trong l ch s các th v n h i mùa đông ch a h có n c nào đ t đ c. Trong th v n h i 21 này, Hoa K ti ng là đ ng nh t nh ng ch có 9 huy ch ng vàng, Đ c Qu c ch có 10, th mà Canada nh ng 14. Con s 14 này đã làm c n c Canada bùng lên reo hò ti ng vang d y đ t. Dân chúng đ t pháo, xe ch y ng p đ ng nh n còi inh i, c Canada tung bay kh p ch n. X a nay ng i ta v n nói tinh th n yêu n c đ c bi u l rõ ràng và n ng nhi t nh t qua các tr n th thao tranh tài, l i đó th t đúng, và đã đ c ch ng nghi m đêm nay, đêm chung k t và b m c th v n h i.

Trong danh sách x p h ng k t qu tranh tài gi a các n c, ngoài Canada quê h ng th hai c a tôi, tôi mê nh t n c Đ i Hàn. Tuy đ ng h ng 7 nh ng tôi yêu cái n c C Sâm này quá.

Lý do tôi mê là th này : Tôi còn nh h i th p niên 1970, Nam Hàn thua xa VNCH m i m t, th mà m i 40 năm, Nam Hàn đã ti n nh ng b c nh y v t và kh ng l . Ngay m t th thao mùa đông Nam Hàn cũng tr i v t, đ c anh Tàu. Nam Hàn đ ng th 7 còn Trung Qu c th 8.

Anh H.O. trong làng nghe tôi ca ng i Nam Hàn làm v y thì c i ha ha r i b o : Nam Hàn tuy t v i nh v y không ph i vì h có c sâm đ i b mà vì h có chút máu Vi t Nam trong ng i. M y Cô Hu trong làng bèn ng c nhiên tr n tr ng c m t lên r i h i : Anh nói cái gì l v y ? Sao l i có máu Vi t Nam ? Mà n u máu VN k di u nh v y thì t i sao n c VN không có phái đoàn tham d th v n h i cho th gi i bi t m t ? Anh H.O. đ cho cô Cao Xuân và Tôn N trong làng đi n t h t n i ng c nhiên r i m i tr l i : Các cô ng c nhiên là vì các cô không h c s VN. Các cô quen vi c hoàng t Lý Long T ng năm 1226 đm hoàng t c nhà Lý sang Cao

Ly lánh n n r i sao. Lý Long T ng đã đ c Vua Go-Jong đón tiếp vô cùng trọng th vì đêm tr c đó, vua n m m th y m t con chim ph ng hoàng c c l n t ph ng nam bay t i. Nhà vua đã giao cho h Lý binh quy n. Lý Long T ng đã đ p tan h t gi c giã, đem l i s b ng an và th nh v ng cho c n c. Dòng h Lý oai hùng đã t a r ng kh p n c Cao Ly. Hình nh Cao Ly, nh ng ng i tài gi i đ u mang h Lý. Năm x a, ngày 6. 11. 1958, T ng Th ng Nam Hàn Lý Th a Văn khi sang thăm VNCH đã cho bi t ông chính là con cháu c a Lý Long T ng. Nghe nói m i đây, dòng h Lý đã c phái đoàn sang Vi t Nam thăm đ t t . H đã t i sinh quán Lý Long T ng, dâng h ng và nh n h . Đây là s th c ghi rõ ràng trong s , tôi không h b a.

Còn câu th hai mà các cô h i là n u VN có dòng máu gi i nh th thì t i sao VN không có phái đoàn th thao tham d th v n h i. Xin tr l i ngay : T i vì nhóm ng i đang cai tr VN hi n nay là b n ng i nhi m máu Công S n, th máu đ c h i đang làm băng ho i c m t dòng gi ng oai hùng c a t tiên. Cũng nh B c Hàn, tuy co dòng máu Lý Long T ng nh ng đã b vi trùng C ng s n phá ho i h t c th .

Câu chuy n Lý Long T ng Cao Ly đã đ a các c đi xa quá m t r i. Xin m i các c tr v Th V n H i 21. Các c ph ng xa ch c đã theo dõi th v n h i trên h th ng truy n hình. Tôi xin k vài chuy n bên l v l khai m c thô nha. Chuy n th nh t là m y cây đu c l đài. Đáng l là 4 cây c đ y, chúng đ c đ t n m yên đ i đ t, đúng gi l chúng m i đ c góc lên. R i gi hành l đ n, ch có 3 cây góc lên, còn cây th 4 n m im. T i nghi p ng i đ p mang ng n l a thiêng th 4 này c ph i đ ng im ch u tr n. Tôi xin m ngo c nói v ng i đ p này. Các c có bi t tên cô là gì không ? Th a cô tên là Le May Đoàn, 36 xuân xanh. Các c s ng c nhiên là t i sao VN ta l i có hân h nh c đ i di n mang l a thiêng, ph i không ? Th a cô này mang tên Đoàn L Mây, tên VN rõ ràng nh ng cô l i là ng i da tr ng tóc vàng m t xanh, cô là ng i Canada g c t tiên Tô cách Lan. L ch , ph i không c . Chuy n này còn dài, cô dám là con cháu bà Đoàn Th Đi m ngày x a đã đi tây và l y tây. Chuy n này xin đ c bàn v sau vào m t ngày đ p tr i. Chuy n bên l tiếp theo là chuy n xe c . Đúng gi khai m c mà l đài v n còn nhi u gh tr ng. H i ra m i bi t là ban t ch c dành s n m t đoàn công xa đ ch các quan khách, nh ng đoàn xe đã b k t đ ng, t i tr 45 phút !

Canada hi n nay đang gi a mùa đông, theo th ng l thì lúc này Canada ph i ng p tuy t, th nh ng l quá, năm nay ông tr i ch đ tuy t xu ng cho mi n Vancouver đ thiên h đưa tài trong Th Vân H i, còn các n i khác thì tuy t l th loáng thoáng. Hình nh l ng tuy t dành cho Canada đã bay h t sang Hoa K . Các thân h u c a tôi th đô Hoa Th nh Đ n cho bi t hi n h đang chìm trong bi n tuy t.

L i còn tin vui này n a là năm nay mùa đông Canada s r t ng n. Các c có bi t ai đ a tin vui này không ? Th a đó là chú chu t đ t Warton Willie. Chú đ a tin vào ngày Groundhog Day,

2.2.2010. Chuy n nh th này : H ng năm, c đ u tháng Hai thì m y chú chu t đ t, th c gi c đông miên, ra kh i t đi tìm th c ăn và tìm b n tình. Năm nào các chú ra kh i hang mà nhìn th y bóng c a mình trên m t đ t thì năm đó mùa đông s r t ng n, ch còn kéo dài thêm 6 tu n. N u chú không th y bóng, thì năm đó mùa đông s dài lê thê. Do đó dân Canada có thói quen là c đ u tháng Hai là tìm ng m chú chu t đ t. Năm nay, đ u tháng v a qua, chú đã xu t hi n và rõ ràng chú đã th y bóng mình. Nh v y mùa đông năm 2010 này s ng n, ch còn m y tu n n a mà thôi. Chu t đ t, ti ng Anh là groundhog, thu c dòng h nhà sóc. T năm 1956 ng i ta đã ch n chú chu t t t nh Warton, m t thành ph nh t nh bang Ontario, bên b h Huron làm bi u t ng. Tên chú là Willie. Dân Canada xem ra mê tín, nh ng cái nét mê tín này gây th đáng yêu quá, ph i không các c ?

Xin nói thêm chút n a v Th V n H i. L n t i, Th V n H i Mùa Đông th 22 s đ c t ch c Nga, t i t nh Sochi, bên b H c H i. Tôi đang nghĩ t i vi c đ dành t i n đ đi Nga m t chuy n, tôi s r thêm b n bè sang Nga đ p này, các c tính sao ? Năm 2014 thì ch c Nga đã hoàn toàn h t đ r i. Hình nh tên t nh Sochi Nga là ti ng Vi t Nam đ y. Sochi là s chi, phe ta không ph i s gì c , c an tâm đi. Các c có đ ng ý nh v y không ? Cha Paulo b n thân c a nhóm tôi nói r ng trong t ng lai Nga s là x theo đ o Công Giáo nhi u nh t và sùng đ o nh t.

Báo chí Canada cũng v a cho bi t Canada s là ch nhân đ ng t ch c h i ngh qu c t G.20 trong năm nay, t i thành ph Toronto, t c T R ng c a phe ta. N i t ch c s là Metro Convention Centre ngay trung tâm thành ph . Đây là h i ngh v kinh t nên các phái đoàn s đông l m. Ng i ta đ đoán ch nguyên đoàn báo chí qu c t t i đây ít nh t cũng là 3.000 ng i.

Ai cũng b o Canada nh n t ch c h i ngh kinh t là h p lý nh t vì T ng tr ng tài chính Canada, ông Jim Flaherty, v a cho bi t kinh t Canada trong năm này s tăng tr ng 2.6%, và năm 2011 s đ t m c 3.2%.

V m t tôn giáo, Canada v a có m t tin vui r t l n : Thày André t Montréal s đ c phong hi n thánh vào tháng 10 năm nay. Các c ph ng xa có bi t thày André là ai không ? Ch c ph i bi t ch , vì ai đ n Montréal đ u đ n vi ng ngôi nhà th n i ti ng linh thiêng nh t c a thành ph nói ti ng Pháp này. Đó là đ n Oratoire St. Joseph. Đ n đ c xây trên đ i Mont Royal, ng n đ i bao quát c thành ph . Ng i xây đ n là thày André. Thày đ c phong thánh không ph i vì công xây đ n mà vì s thánh thi n. Thày sinh năm 1845 t i St-Grégoire-d'Iberville t Montréal, thày nh p dòng Thánh Giá, và gi ch c canh c ng nhà dòng trong r t nhi u năm. Thày đ o đ c thánh thi n, luôn giúp đ ng i nghèo và b nh t, và có lòng tôn kính thánh Giuse . G p ai đau kh hay b tai n n, thày đ u khuyên h c u nguy n cùng Thánh Giuse.

Nhi u ng i đã nh thầy c u nguy n giúp, và đa s đã đ c to i nguy n. Ti ng lành đ n xa. Ai cũng ch y t i thầy André xin thầy c u giúp. Ban đ u nhà th kính thánh Giuse c a thầy bé xú, thầy đã hô hào và kh i công xây c t nhà th m i năm 1904. Thât là m t k công và m t phép l . Ti n dâng cúng đ n ào ào. Thầy đã xây đ c ngôi đ n kính thánh Giuse b th vĩ đ i. Du khách đ n Montréal đ u đ n đây v a đ thăm ngôi đ n n i ti ng, v a đ c u nguy n v i thầy André. Thầy m t năm 1937, th 91 tu i M c a thầy đ c chôn ngay sau bàn th chính. Thầy đã làm bao nhiêu phép l . Ng i Canada r t t hào v m t v thánh b n đ a n i ti ng này. Các c ph ng xa, n u đ n Canada, nh đi vi ng nhà th và m thánh André Monréal nha. Ng i Vi t mình không g i Thầy là André , mà là An Rê, Thánh An Rê x M ng L An Canada.

Bà c B.95 nghe các chuy n trên đây xong thì lên ti ng : Sao b a nay các bác toàn nói chuy n th thao r i chuy n Chúa, chuy n nhà th , chuy n ông thánh v y ? Phe các bà ai cũng g t đ u tán đ ng câu h i này. Các c th y ch a, h i làng là ph i nói chuy n vui, chuy n c i. Chính vì v y mà phe li n ông chúng tôi còn l p thêm cái nhóm đi b và u ng cà phê bu i sáng đ các nhà quân t trong làng có d p bàn lu n chuy n th i s , chính tr , tôn giáo...

Dân làng ch a bi t chuy n h ng th nào t chuy n nghiêm trang sang chuy n vui c i, thì Ch Ba Biên Hoà phát bi u. Có l vì tr i s p h t mùa đông giá bu t nên b a nay trông ch vui và t i quá ch ng. Ch h i c làng là thá ng tr c làng k chuy n con c p b đánh vì ðòi xem trí thông minh c a loài ng i. Vì nó tò mò quá nên nó đã b ng lòng cho bác nông dân trói nó vào g c cây. R i bác nông dân l y cái c y đ p cho con c p m t tr n t i b i hoa lá, v a đ p v a b o con c p : đây là trí thông minh c a ta. Ch b o : Có sách chép chuy n này nh ng khác ph n k t, ph n đánh c p. R ng khi trói xong thì bác nông dân đã l y l a đ t con c p. Con c p b cháy xém, và nh giây trói cũng b cháy nên đ t ra giúp con c p ch y thoát đ c. Vì b đ t nên t đó b lông c p mang nhi u v t l a cháy mà bây gi ta g i là v n đen. Ch h i : V y ph n nào đúng, ph n đánh c p hay ph n đ t c p ?

Các c đã th y cô giáo g c Biên Hòa thông minh ch a. Phe li n ông nghe xong ai cũng g t gù khen câu h i có lý. H nhìn nhau m t ch p r i ông ODP tr l i : Có l ph n đ t c p có lý. Nó gi i thích đ c g c tích các v n đen trên b lông c p . Tr l i xong thì ông xin đ c h i cô giáo Biên Hòa m t câu . Câu này không liên quan gì t i c p mà liên quan t i đ a danh. Đây là cái phép đánh tr ng l ng. R ng khi nói v Lã T Quân Lê Văn Duy t Gia Đ nh thì có ng i l i g i n i đó là 'Lã Ông Bà Chi u' là th nào ? Vây t quân có tên là Chi u sao ? Sao lai có thêm bà vào n a ?

Anh John nghe đ n đây thì cũng g t đ u : Ngày x a khi tôi m i h c ti ng Vi t, tôi cũng có th c m c y nh v y, nh ng tôi bi t là Bác ODP h i ch i đ mua vui ch dân Saigon ai cũng bi t danh x ng 'Lã Ông Bà Chi u' g m 2 ph n rõ ràng, ph n m t là Lã Ông, t c lã T Quân,

và ph n 2 là Bà Chi u, ch cái ch Bà Chi u. Lãng Ông Bà Chi u có nghĩa là Lãng Ông g n Ch Bà Chi u, ch không ph i cái lãng chôn hai ông bà tên Chi u.

Các c đã th y cái anh con r Canada này thông minh sáng láng ch a. C B.95 nghe anh gi i nghĩa xong thì thích quá s c. C li n xin anh nói ti p, nói b t c cái gì mà khi anh h c ti ng Vi t anh cho là hay, là l , là vui. Câu h i này trúng vào kho ki n th c c a anh John.

Anh đáp ngay : V v n đ này thì cháu nhi u chuy n vui l m. Nhân năm con c p, cháu xin k m t chuy n mà cháu ch nhìn th y trong ti ng Vi t, không th y trong các th ti ng khác : Đó là ng i Vi t Nam r t yêu m n loài v t, th ng dùng hình nh các con v t ghép vào con ng i. Ch ng h n t cái đ u con ng i thì nói 'th ng đ u trâu, đ u bò, đ u chó, còn đ u c a vua thì là đ u r ng . V m t ng i thì t m t chu t k p, m t đ i, m t kh , m t gà mái, m t ng a, còn m t vua là m t r ng. V m t ng i thì t m t l n, m t cú v , m t c nh i, m t l n lu c, m t b câu, m t ph ng. V mũi thì mũi trâu, mũi k lân. V mi ng thì mi ng hùm, mi ng cá ngao. V râu thì râu hùm, râu cá trê, râu cá ch t. V l ng thì l ng ong, l ng tôm. V chân thì chân voi, chân v t, chân s u. V n i t ng thì ph i bò, gan s a, gan cóc tía, máu dê, ru t ng a, lòng lang d sói. V tính n t thì ch m nh rùa, b n nh heo, ngu nh bò, d nh c p ...

Anh John nói đ n đây r i ng ng đ h p m t mi ng trà. Th y dân làng nghe say mê, m t ai cũng chăm chú, anh thích l m. Anh li n pha trò : Tôi xin đ c tr v con c p mà v tôi đã nêu ra câu h i trên đây. Con c p thu c chi t c nhà mè, thân hình th t là đ p. Th nh ng ti ng B c l i b o nó x u trong câu nói 'x u h '. Ng i Nam không nói x u h mà nói m c c . T i sao l i nói 'x u h ' v y, th a các bác ?

B ch ODP li n đáp ngay : Ti ng B c nói x u h , còn ti ng Nam ngày x a cũng nói ' h ng i', t c là cũng có ch h rõ ràng, r i đ n đ n ch h bi n đi mà thành m c c . Nh ng thôi, các nhà ngôn ng h c đã đ y r ng khi bàn v ngôn ng thì chúng ta không nên đ t câu h i 't i sao' mà nên ch p nh n nó nh v y.

Th y dân làng ai cũng ph c cái trí thông minh c a anh. John, ông ODP li n h i : Này anh John, anh có năng khi u tuy t v i v ngo i ng , v y anh có ý đ nh h c thêm ti ng Tàu không, vì theo th ng kê thì ngôn ng có nhi u ng i nói nh t hi n nay trên th gi i là ti ng Tàu, ti ng c a h n m t t ng i ?

Anh John được khen là giỏi về ngôn ngữ thì không dám nhận về. Anh bảo anh nói được tiếng Việt giỏi là do hàng ngày nói chuyện với và đọc sách tiếng Việt. Trong tiếng Việt, theo thống kê thì 60% người Việt có gốc từ chữ Hán. Người Việt đã lấy ra những tinh hoa của chữ Hán làm thành tiếng nói của mình. Thuyết là giỏi và tài tình.

Nói đến đây, anh móc túi lấy cuốn sổ tay ra rồi nói : Tôi xin được cho quý vị nghe đoạn văn tiếng Việt sau đây : ' Thiệu thụy, cô học tiểu học tại trường, học trung học tại thị xã, trường thành, cô học đại học y khoa tại thủ đô, tốt nghiệp đại học cô hành nghề y sĩ tại tâm thần học, cứu sinh nhiều vô số bệnh nhân'. Câu này 100% là chữ Hán, những chữ Hán này đã được Việt hóa, bây giờ có ai bảo câu trên đây là tiếng Tàu đâu ! Rõ ràng câu này là tiếng Việt mà.

Người Việt mình tài giỏi quá chứ, lấy cái hay của người làm giàu cho tiếng nói của mình. Xin trả lời bác : Tôi không dám học tiếng Tàu. Tôi có ông bạn học tiếng Tàu được một thời gian rồi bỏ vì ông bạn bảo tiếng Tàu khó quá. Nó không trong sáng như tiếng Việt. Tiếng Tàu không La Mã Hóa được, không viết theo lối ABC được vì nó có nhiều tiếng động âm, thành khó hiểu. Chữ 'đ' có 46 cách viết khác nhau, chữ 't' có 57 cách viết khác nhau.

Ông ODP liền góp thêm ý : Ngoài việc đọc nhiều chữ động âm, lại còn việc đọc khó hiểu, nói cách bình dân là tối nghĩa. Tôi xin lấy một ví dụ, xin lấy câu thơ ông nghe ' Nam nữ thọ thọ bất thân'. Câu này có 4 cách hiểu khác nhau :

- Trai gái không được trao và nhận đồ vật của nhau.
- Trai gái không được từ chối trao và nhận đồ vật một cách riêng rẽ
- Trai gái được trao nhận đồ vật nhưng không được chạm tay nhau
- Trai gái được trao nhận đồ vật nhưng không được từ ra thân mật

Vậy câu nào là đúng ?

Nghe đến đây thì cô B.95 lên tiếng xin dân làng ngừng các chuyên văn chương chữ nghĩa, vì nghe rồi rồi và nhức đầu quá. Anh H.O. hoan hô ý này ngay. Anh xin chuyển đề tài. Anh xin phép được nói về chuyện về và chuyện bệnh tật. Anh bảo anh mới được người bạn thân trong quân ngũ ngày xưa chuyển cho một câu liên hệ tới ví von về là cảm và bệnh là phúc. Câu danh tiếng này như thế này :

V i là C m, b i là Ph .  
Khi ngán C m ta đi ăn Ph .  
Ăn Ph ri t r i th y không gì đ i b b ng C m.

C làng phá ra c i. Phe li n ông thì g t gù đ ng ý, phe li n bà thì cho là chí lý. Cái không khí trang nghiêm và r c r i c a ch nghĩa đã tan h t, nh ng ch cho ti ng c i vui tho i mái. Cũng đúng là lúc c Chánh ch nhà m i c làng x i c m.

B a ăn ngon và lành quá. Gi a bàn là m t đĩa th t kho tàu n c d a, chung quanh là nh ng đĩa rau xanh. Các c có bi t nh ng rau gì không ? Th a, đó là b n đĩa rau lu c khác nhau : rau mu ng, rai c i b xanh, rau t n ô, rau thì-là. Riêng món rau thì-là lu c này cũng làm nhi u ng i b ng . X a nay rau thì-là đ c coi là gia v đ ăn s ng th mà hôm nay ch nhà lu c chín, l ch . C Chánh khai m c b a ăn v i l i gi i thích : Tháng v a qua làng ta đã ăn quá nhi u bánh ch ng bánh tét, quá nhi u th t m d a hành, ch c đã ng y đ t t, cho nên lão đã nh Chi Ba Biên Hòa t i n u cho m t n i th t heo kho theo l i ng i Nam. Th t kho v i tr ng v i n c d a. Có 4 lo i rau lu c khác nhau, m i th có m t h ng v riêng bi t. N c ch m chính là n c m m kho th t.

Ông ODP nhìn mâm c m r i nói : Đây chính là m t bi n thái c a l u. L u thì chúng ta cho rau s ng vào, còn b a nay thì chúng ta l y n c m m ra r i ch m v i rau chín.

B a nay, b n món rau lu c, ăn v i th t kho, tr ng kho, v i c m tr ng g o nanh ch n. Chúa i, quê h ng Vi t Nam là đây ch đâu xa. Món ăn ngon mi ng h t s c v y đó. Ch a h t. Còn món canh n a. Món canh chính là món n c lu c rau. C B.95 b o m y ông B c K trong làng : Nay các bác i, n c rau mu ng lu c có thêm qu c chua và trái me theo l i Hà N i năm x a n a đ y , m i các bác v a chan v a húp nha.

Th y dân làng ăn u ng say s a, C Chánh tiên ch h a : N u quý v thích nh ng món nhà quê dân gi nh th này thì l n sau lão s đ i món ' Cá rô T ng Tr ng'. Món này ngon nh c rãng, quên ch t. Món này g c nó x xã Tr ng Yên huy n Hoa L , t nh Ninh Bình. i n i này ng i ta ch c y có m t v lúa, g t xong là t i mùa m a l n, cá rô ăn nh ng h t lúa r i g c r nên to và béo l m. Cá rô kho hay chiên, vàng r m, dòn tan, ăn c x ng c đ u. Ngoài món chiên và kho còn món canh cá rô n u bánh đa, ngon không th t đ c. C Chánh khoe c đã th y lo i cá rô này bày bán ch VN. Xin h n các c , l n sau ăn món cá rô xong tôi s làm t trình.

Dân làng ăn uống xỉ x p, sung s ng h h quá s c. R i C B.95, ng i x a nay h ng ái m anh John i lên ti ng xin anh John k chuy n vui n a. C b o nghe anh nói chúng tôi v a vui v a h c thêm đ c bao nhiêu s khôn ngoan. Nào m i anh nói n a. Lúc nấy anh nói ch a đ , ch a th a lòng khao khát c a chúng tôi.

Anh John còn đang l ng l thì Chi Ba v anh đ c : Anh nói đi, anh k chuy n vui t s Vi t Nam cho làng nghe. Đ c v khích l , anh li n k : Tôi h c s VN xong thì tôi th y v m t khoa h c, Vi t Nam đ ng đ u th gi i ngay t ngày l p qu c. Xin ch ng minh :

- Phù Đ ng Thiên V ng là ng i đ u tiên bay vào vũ tr
- Ng i đ u tiên đ t chân lên mặt trăng là Chú Cu i
- Chi c máy bay đ u tiên trên th gi i là con ng a s t c a Thánh Gióng
- V n qu c tr ng kiêm t ng t l nh quân đ i đ u tiên trên th gi i là Bà Tr ng
- Ng i bi t làm qu ng cáo ti p th đ u tiên c a loài ng i là anh Mai An Tiêm
- Ng i đàn ông đ u tiên trong l ch s loài ng i có s a cho con bú là Ông Th
- Nguòi có món hàng đ c bi t dám đ ng báo rao bán : Hàn M c T bán m t trắng

Dân làng nghe xong câu nào là v tay tán th ng câu đó. Ai cũng khen cái anh John này dí đ m quá ch ng. R i anh xin h t, anh b o anh đã 60, già quá r i.

Anh H.O. là ng i lên ti ng ph n đ i vi c anh John kêu già : Anh mà già cái gì, t ng tá còn đ p l m, máy móc coi b còn ngon lành và còn ch y t t, ph i không Chi Ba. L i này coi b quá đà làm Ch Ba đ m t. Ông ODP li n nh y vào làm tan s lúng túng c a anh H.O. Ông lên ti ng : Tôi không đ ng ý v vi c anh John kêu già. Tôi có m t v niên tr ng, c Nguy n Bá Tri u, m t h c gi Ottawa. C đã ngoài 84 mà v n không cho là mình già. C đã làm bài th t v nh nh th này:

Canh Đ n k tr c m i b y ba  
 L i Canh Đ n n a, lão r i a ?  
 Nh p nhèm, đeo kính còn nhìn t  
 Ngh nh ngãng, thì th m v n nghe ra  
 Pháp Anh, ng p ng ng không thèm nói  
 Nôm Hán , l u b u v n ba hoa  
 Lái xe ch y kh p, tay còn v ng  
 a th ra ta v n ch a già ?



Ti ng c i là m t bi u t ng c a h nh phúc. Kính chúc các c quanh năm đ y ti ng c i.

**Món quà đ u năm:**

## **Đ Y TI NG C I Đ Y KI N TH C**

Nhà Xu t B n HOA L hân h nh gi i thi u

2 sách m i c a Nhà Văn TRÀ LŨ, tác ph m th 11 và 12 v a phát hành:

## **MI N Đ T AN L C**

Nh ng chuy n vui t i dí d m nh t trong m y năm qua  
và

## **500 CHUY N C I**

nh ng chuy n ti u lâm đông tây kim c ch n  
l c,  
khác v i 300 Chuy n C i đã xu t b n năm  
2001

Giá sách và b u phí m i cu n:

-g i trong Canada: 25 Gia kim ( hay 23 M kim)

- g i t Canada sang Hoa K : 28 Gia kim ( hay 26 M kim)

- g i t Canada đi các n c khác: 33 Gia kim ( hay 30 M kim)

Ngân phi u xin đ : TRÀ LŨ, 113 Kennedy Ave,  
Toronto, Ontario M6S 2X8 Canada